FABARM SDASS

РУЖЬЕ С ПОМПОВОЙ СИСТЕМОЙ ПЕРЕЗАРЯДКИ FABARM SDASS

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ

Как владелец огнестрельного оружия Вы должны принять к сведению определенные правила обращения с оружием. Их соблюдение - это вопрос жизни или смерти. Пользуясь оружием, следует всегда помнить, что Вы держите в руках мощный и потенциально опасный инструмент.

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ НИЖЕСЛЕДУЮЩИЕ ПРАВИЛА И РЕКОМЕНДАЦИИ, ПРЕЖДЕ ЧЕМ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ВАШИМ ОРУЖИЕМ

1. ВСЕГДА НАПРАВЛЯЙТЕ СТВОЛ(Ы) ВАШЕГО ОРУЖИЯ В БЕЗОПАСНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ, даже если вы уверены, что оно не заряжено. Никогда не направляйте ствол(ы) вашего оружия на какой-либо объект, если не собираетесь стрелять. В пределах зоны поражения не должно быть людей и никаких посторонних объектов.

2. НИКОГДА ПОЛНОСТЬЮ НЕ ПОЛАГАЙТЕСЬ НА МЕХАНИЧЕСКИЙ ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ ВАШЕГО ОРУЖИЯ.

Слово "safety" ("предохранитель") говорит о том, что спусковой крючок, спусковой рычаг, ударник или боек заблокированы. Однако нельзя полностью исключить выстрел нельзя, даже если кнопка предохранителя стоит в положении "safety" ("предохранитель"). См. параграф "Работа предохранителя" в данной инструкции.

КАК ЛЮБОЕ МЕХАНИЧЕСКОЕ УСТРОЙСТВО "ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ" МОЖЕТ ВЫЙТИ ИЗ СТРОЯ.

Механический "предохранитель" облегчает эксплуатацию оружия, но не дает права направлять ствол в небезопасное направление. Необходимо периодически проверять работу "предохранителя".

НИКОГДА НЕ ПРОВЕРЯЙТЕ РАБОТУ ПРЕДОХРАНИТЕЛЯ, КОГДА ВАШЕ ОРУЖИЕ ЗАРЯЖЕНО ИЛИ СТВОЛ(Ы) НАПРАВЛЕН(Ы) В НЕБЕЗОПАСНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ.

Безопасное обращение с оружием не заканчивается использованием предохранителя - оно начинается с него. Всегда считайте, что Ваше оружие заряжено, и готово к стрельбе.

3. КОГДА ВЫ НЕ СОБИРАЕТЕСЬ СТРЕЛЯТЬ ИЛИ ПЕРЕДАЕТЕ ОРУЖИЕ ДРУГОМУ ЛИЦУ НЕМЕДЛЕННО ОТКРОЙТЕ ЗАТВОР И ОСМОТРИТЕ ПАТРОННИК, МЕХАНИЗМ ПОДАЧИ И МАГАЗИН.

Убедитесь, что в них не находится боеприпасов. Постоянно держите патронник пустым и оружие в положении "предохранение", если Вы не собираетесь стрелять.

4. НЕ ПРЕВОЗИТЕ ВАШЕ ОРУЖИЕ ЗАРЯЖЕНЫМ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТОГО УПАКОВАНО ЛИ ОНО В ЧЕХОЛ, ЖЕСТКИЙ КЕЙС И Т.П.

5. ОХОТА И СТРЕЛЬБА С ВЫШЕК И Т.П. УСТРОЙСТВ ОПАСНА.

Убедитесь в стабильности и устойчивости вышки и т.п. Залезать и слезать с вышки и т.п. приспособлений следует только с разряженным оружием. Будьте предельно осторожны, чтобы не уронить оружие с высоты. Помните, что при падении оружия может произойти выстрел, даже если оно стоит на предохранителе.

6. ИЗБЕГАЙТЕ ПОПАДАНИЯ ПОСТОРОННИХ ПРЕДМЕТОВ В ЧАСТИ И МЕХАНИЗМЫ ОРУЖИЯ

Попадание в канал ствола грязи, снега и прочих посторонних предметов может привести при выстреле к раздутию или разрыву ствола.

ПРЕЖДЕ ЧЕМ ПРОВЕРЯТЬ КАНАЛ СТВОЛА УБЕДИТЕСЬ, ЧТО В ПАТРОННИКЕ НЕТ ПАТРОНА, МАГАЗИН СНЯТ И МЕХАНИЗМ ПОДАЯЧИ ПАТРОНОВ ПУСТ. ПОСТАВЬТЕ ПРОЕДОХРАНИТЕЛЬ В ПОЛОЖЕНИЕ " SAFETY " ("ПРЕДОХРАНЕНИЕ").

Осмотрите канал ствола. Если в нем находится посторонний объект, независимо от его размера, прочистите канал ствола шомполом как указано в параграфе " Чистка и уход за оружием". Перед первым выстрелом удалите с помощью шомпола и ветоши смазку с механизмов ствольной коробки, патронника и ствола.

7. ВСЕГДА ХРАНИТЕ ОРУЖИЕ РАЗРЯЖЕНЫМ.

Храните оружие и патроны отдельно вне доступа детьми. Примите все меры предосторожности, чтобы Ваше оружие не попало в посторонние руки.

8. ИСПОЛЬЗУЙТЕ СООТВЕТСТВУЮЩИЕ БОЕПРИПАСЫ.

Ствол и ствольная коробка рассчитаны на использование только стандартных боеприпасов. Изготовитель не несет ответственности за возможные инциденты при использовании нестандартных патронов.

ВНИМАНИЕ: ЕСЛИ ПРИ ВЫСТРЕЛЕ ВЫ ОТМЕТИЛИ НЕОБЫЧНО ТИХИЙ ЗВУК ИЛИ СЛАБУЮ ОТДАЧУ НЕ ДОСЫЛАЙТЕ ОЧЕРЕДНОЙ ПАТРОН В ПАТРОННИК.

Выньте магазин, откройте затвор и разрядите оружие. Осмотрите ствол при открытом затворе и убедитесь, что никакие посторонние предметы не находятся в канале ствола. В случае их обнаружения тщательно прочистите канал ствола. Несоблюдение данного правила может привести к серьезным травмам не только стрелка, но и окружающих.

ПРОИЗВОДИТЕ РАЗРЯЖАНИЕ И ЧИСТКУ ОРУЖИЯ В ПОМЕЩЕНИИ С ХОРОШЕЙ ВЕНТИЛЯЦИЕЙ. ТЩАТЕЛЬНО ВЫМОЙТЕ РУКИ ПОСЛЕ ЧИСТКИ И СМАЗКИ ОРУЖИЯ.

Свинец может нанести вред здоровью, отрицательно воздействуя на дыхательную систему, репродуктивную функцию.

9. НЕ ПРОИЗВОДИТЕ "ХОЛОСТОЙ" СПУСК - В ПАТРОННИКЕ МОЖЕТ ОКАЗАТЬСЯ ПАТРОН.

Всегда обращайтесь с Вашим оружием как с заряженным, даже если Вы уверены, что оно разряжено.

10. ПРИ ЗАРЯЖАНИИ, РАЗРЯЖАНИИ ДЕРЖИТЕ ПАЛЬЦЫ В СТОРОНЕ ОТ СПУСКОВОГО КРЮЧКА.

11. СТРЕЛЯЙТЕ ТОЛЬКО В ХОРОШО ВИДИМУЮ ЦЕЛЬ.

Помните о зоне поражения Вашими боеприпасами. Никогда не стреляйте в направлении воды или твердых объектов т.к. скалы, камни и т.п.

12. ВСЕГДА РАЗРЯЖАЙТЕ ОРУЖИЕ, ПРЕЖДЕ ЧЕМ ЗАЛЕЗТЬ НА ДЕРЕВО, ПЕРЕПРЫГНУТЬ КАНАВУ ИЛИ ПРЕДОЛЕТЬ К.-Л. ПРЕПЯТСТВИЕ.

См. Параграф "Разряжание оружия" данной инструкции. Никогда не прислоняйте заряженное оружие к забору, дереву, автомобилю и т.п. объектам.

13. ИСПОЛЬЗУЙТЕ СТРЕЛКОВЫЕ ОЧКИ И АНТИФОНЫ ПРИ СТРЕЛЬБЕ.

Продолжительное воздействие выстрелов может отрицательно сказаться на слухе стрелка. Используйте специальные приспособления для снижения воздействия звука выстрела на слух. Во время стрельбы, а также разборки-сборки оружия рекомендуется использовать защитные очки. Во избежание травмы держите оптический прицел на безопасном расстоянии от глаза. Во время стрельбы посторонние люди должны находиться на безопасном расстоянии от стрелка во избежание получения травмы от пороховых газов или выбрасываемых стреляных гильз.

14. ИЗБЕГАЙТЕ ПАДЕНИЯ ЗАРЯЖЕНОГО ОРУЖИЯ во избежание случайного выстрела, даже если оно поставлено на "предохранитель"

15. ЕСЛИ ВО ВРЕМЯ ВЫСТРЕЛА ПРОИЗОШЛА ОСЕЧКА ИЛИ ЗАДЕРЖКА НАПРАВЬТЕ СТВОЛ(Ы) В БЕЗОПАСНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ.

Держите ствол(ы) в этом положении минимум 30 секунд, затем осторожно откройте затвор и извлеките патрон из патронника. Если на капсюле имеется накол, то уничтожьте патрон безопасным способом. Если же капсюль патрона не тронут, обратитесь к квалифицированному оружейнику на предмет выявления и устранения неполадки в оружии.

16. НЕ НАРУШАЙТЕ САМИ И НЕ ПОЗВОЛЯЙТЕ ДРУГИМ НАРУШАТЬ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ.

Если Вы видите, как другие стрелки нарушают правила безопасного обращения с оружием, вежливо предупредите их о возможной опасности и покажите приемы безопасного обращения с оружием.

17. УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ВАШЕ ОРУЖИЕ НЕЗАРЯЖЕНО ПЕРЕД ЕГО ЧИСТКОЙ.

Боеприпасы не должны находиться в месте чистки и разборки оружия. Никогда не проверяйте работу оружия со снаряженными патронами.

18. НАУЧИТЕ ПРАВИЛАМ ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ ВСЕХ ЧЛЕНОВ ВАШЕЙ СЕМЬИ - ОСОБЕННО ДЕТЕЙ И ЛЮДЕЙ, НЕ ИМЕЮЩИХ ОПЫТА ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ.

Начинающие стрелки должны находиться под наблюдением со стороны опытного стрелка.

19. НИКОГДА НЕ УПОТРЕБЛЯЙТЕ АЛКОГОЛЬ И НАРКОТИЧЕСКИЕ ВЕЩЕСТВА ДО И ВО ВРЕМЯ СТРЕЛЬБЫ.

Употребление вышеуказанных может существенно снизить степень Вашей концентрации и контроля над своими действиями, что небезопасно для Вас и окружающих.

20. ПРОЧТИТЕ И ЗАПОМНИТЕ ВСЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ, находящиеся в этой инструкции, на упаковках боеприпасов и приспособлениях для оружия.

21. СЕРВИС И УХОД ЗА ОРУЖИЕМ

Ваше оружие является механическим устройством, которое требует периодической проверки, регулировки и ухода. Оружие должно обслуживаться квалифицированными мастерами-оружейниками.

НИКОГДА И НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ ВНОСИТЕ ИЗМЕНЕНИЯ В КОНСТРУКЦИЮ СПУСКОВОЙ ГРУППЫ И МЕХАНИЗМА ПРЕДОХРАНИТЕЛЯ. НЕСОБЛЮДЕНИЕ ЭТОГО УСЛОВИЯ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ТРАВМЕ ИЛИ ЛЕТАЛЬНОМУ ИСХОДУ ВЛАДЕЛЬЦА ИЛИ ОКРУЖАЮЩИХ.

БУДЬТЕ ОСТОРОЖНЫ!

ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ

Данное ружье имеет поперечный предохранитель, находящийся на спусковой скобе, сзади спускового крючка. При нажатии кнопки предохранителя слева направо ружье встает в позицию предохранения; при нажатии кнопки предохранителя справа налево на кнопке становится видимой красная полоска и таким образом ружье готово к стрельбе (рис.1).

ЗАРЯЖАНИЕ

А. Поставьте ружье на предохранитель.
В. Нажмите на рычажок разблокировки затвора, который находится спереди спусковой скобы, отведите цевье, тем самым открыв затвор (рис.2)
С. Вложите патрон через окно выброса (рис. 3).
D. Закройте затвор, сдвинув цевье вперед (рис. 4).
Е. Переверните ружье и снарядите подствольный магазин (рис.5).

СТРЕЛЬБА

Когда ружье заряжено и патрон находится в патроннике, снимите его с предохранителя, нажав на кнопку предохранителя справа налево (на кнопке становится видимой красная полоска) и нажмите на спусковой крючок. После выстрела сдвиньте цевье на себя - от себя (рис.6). Для производства повторного выстрела необходимо отпустить и вновь нажать на спусковой крючок.

РАЗРЯЖАНИЕ

А. Поставьте ружье на предохранитель.
В. Нажмите на подаватель патронов и фиксатор патронов в магазине одновременно и дайте патронам свободно выйти из магазина (рис.7).
С. Для извлечения патрона из патронника нажмите на рычажок разблокировки затвора, который находится спереди спусковой скобы и отведите цевье (рис. 8).

БЫСТРОЕ РАЗРЯЖАНИЕ

А. Поставьте ружье на предохранитель.
В. Нажмите на рычажок разблокировки затвора, который находится спереди спусковой скобы, сдвигайте цевье вперед - назад до тех пор, пока все патроны не будут извлечены из магазина и патронника (рис.9).

РАЗБОРКА

Данное ружье требует минимального ухода. Тем не менее, для безотказной работы желательно обслуживать оружие после каждой стрельбы. Для разборки оружия проделайте следующее:

А. Убедитесь в том, что ружье разряжено и стоит на предохранителе.
В. Отверните крышку цевья (рис.10) и снимите ствол (рис. 11).
С. Сдвиньте цевье вперед и извлеките затвор и толкатели из ствольной коробки.
D. Выколоткой извлеките две шпильки фиксации ударно-спускового механизма и извлеките его (рис14). Дальнейшая разборка УСМ не рекомендуется.

В случае необходимости замены пружины бойка следует нажать на боек, освободить фиксатор бойка (рис.15) и извлечь боек, пружину бойка и клин запирания затвора ( рис.16).

Сборка производится в обратном порядке.

ЧИСТКА И УХОД

А. После стрельбы почистите внутреннюю поверхность канала ствола. После чистик смажьте внутреннюю и внешнюю поверхности ствола.
В. При помощи щетки удалите нагар и грязь со ствольной коробки, затвора и УСМ. Слегка смажьте указанные детали.
С. Не наносите избыточного количества масла, так как оно может служить причиной накопления пыли и грязи.

СБОРКА

А. Для установки УСМ взведите курок (рис.17-18). Установите УСМ в ствольную коробку и зафиксируйте шпильками (рис.19).
В. Соберите затвор (рис.20) и установите его в ствольную коробку (рис. 21).
С. Сдвиньте затвор вперед (рис.22), затем оденьте ствол, убедившись в том, что хвостовик ствола вошел в коробку, а кольцо ствола наделось на подствольный магазин (рис.23). Закрутите крышку цевья (рис.24).
D. Для хранения ружья следует закрыть затвор, спустить курок, слегка смазать внешние поверхности оружия маслом.

ОГРАНИЧИТЕЛЬ ЕМКОСТИ МАГАЗИНА

В зависимости от местного законодательства емкость магазина может быть ограничена до 2-х, 3-х патронов. Для установки ограничителя проделайте следующее:

А. Убедитесь в том, что ружье разряжено и стоит на предохранителе.
В. Отверните крышку цевья.
С. Используя отвертку, удалите фиксатор пружины, придерживая пружину (рис.25).
D. Установите пружину (рис.26), вставьте ограничитель (рис.27), установите фиксатор пружины (рис.28).

УСТАНОВКА СТВОЛА

1. Для сборки ружья отверните запорную гайку цевья (рис.А).
2. Сместите затвор вперед (рис. В).
3. В ставьте казенную часть ствола в ствольную коробку и одновременно наденьте кольцо ствола на трубчатый магазин ( рис С).
4. Затяните запорную гайку цевья (рис. D ). те казенную часть ствола в ствольную коробку и одновременно наденьте кольцо ствола на трубчатый магазин (см . рис 2).
5. Наденьте цевье скользящим движением вдоль магазина. Цевье должно плотно прилегать к ствольной коробке плотно.

СМЕННЫЕ ЧОКИ

ВНИМАНИЕ: Разрядите ружье перед сменой чоков. Оставьте затвор открытым и убедитесь, что патронник и магазин пусты.

1. Поставьте ружье на предохранитель.
2. Заверните чок по часовой стрелке (рис.Е).
3. Используя ключ, затяните чок (рис.F).

НИКОГДА НЕ СТРЕЛЯЙТЕ БЕЗ ВВЕРНУТОГО ЧОКА!